



STUDIJŲ DALYKO (MODULIO) APRAŠAS

Dalyko (modulio) pavadinimas	Kodas
Serbų kalba A2	

Dėstytojas / a (-ai)	Padalinys (-iai)
Koordinuojantis (-i): doc. Viktorija Makarova Kitas / a (-i):	VU Filologijos fakultetas

Studijų pakopa	Dalyko (modulio) tipas
BA	Individualiųjų studijų dalykas

Igyvendinimo forma	Vykdyto laikotarpis	Vykdyto kalba (-os)
Praktiniai užsiėmimai	Pavasario semestras	Serbų, lietuvių, rusų, anglų

Reikalavimai studijuojančiajam	
Išankstiniai reikalavimai: Serbų kalba A1	Gretutiniai reikalavimai (jei yra): nėra

Dalyko (modulio) apimtis kreditais	Visas studento darbo krūvis	Kontaktinio darbo valandos	Savarankiško darbo valandos
5	130	64	66

Dalyko (modulio) tikslas

Dalyku siekiama formuoti serbų kalbos žinias (iki A.2 lygio), komunikacinius gebėjimus, serbų kultūros ir tradicijų supratimą, ugdyti bendras pragmatines kompetencijas, tarpkultūrinės komunikacijos gebėjimus, pagarbą svetimai kultūrai. Ugdyti gebėjimą dirbti ir mokytis savarankiškai ir komandoje, taikyti žinias praktikoje. Puoselėti kritinio ir sisteminio mąstymo įgūdžius.

Dalyko (modulio) studijų rezultatai	Studijų metodai	Vertinimo metodai
<p>Dalyką išklause studentai gebės:</p> <ul style="list-style-type: none"> - suprasti paprastus tekstus serbų kalba, susijusius su bendresnio pobūdžio temomis (gamta, žmogus, būstas, darbas, laisvalaikis, lankytinos vietos, viešbutis ir kt.); - produkuoti žodžiu ir raštu nedidelės apimties tekstus serbų kalba panašiomis temomis; - taisyklingai vartoti serbų kalbos daiktavardžio, veiksmažodžio, skaitvardžio formas; - paaiškinti pagrindinius lietuvių ir serbų kalbų gramatinės sandaros skirtumus; - taikyti įgytas žinias bendraujant serbų kalba; - pristatyti idėjas serbų kalba. 	<p>Komunikaciniai metodai (pratybos) ir aktyvaus mokymo metodai (dialogai, situacijos, vaizdo ir garso informacijos supratimas, darbas poromis, užduotys grupei, individualios užduotys, diskusija).</p> <p>klasikiniai informaciniai metodai (pagrindinių žodžių, sąvokų, struktūrų paaiškinimai, vaizdo, garso įrašų demonstravimas, pavyzdžių iliustravimas, medžiagos aptarimas);</p> <p>aktyvaus mokymo metodai (dialogai, garso ir vaizdo informacijos supratimas, darbas poromis, diskusija).</p>	<p>Kaupiamasis vertinimas:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) kontroliniai darbai (3); 2) egzaminas raštu; 3) egzaminas žodžiu.

Temos	Kontaktinio darbo valandos							Savarankiškų studijų laikas ir užduotys	
	Paskaitos	Konsultacijos	Seminarai	Pratybos	Laboratoriniai darbai	Praktika	Visas kontaktinis darbas	Savarankiškas darbas	Savarankiškai atliekamos užduotys
1. Bendrinės kalbos tarties taisyklės. Toninio kirčiavimo tipai. Veiksmažodžių su galūnėmis <i>-mu</i> ir <i>-hu</i> būtojo laiko formos. Daiktavardžio įnagininkas (Vns). Leksika metų laikų tema. Tema «Bpeme» („Orai“).				6			6	6	Klausymo, kalbėjimo, skaitymo, gramatikos užduotys. Tekstų skaitymai (Serbijos interneto svetainėse), aptarimas.

2. Daiktavardžio įnagininkas (Dgs.). Būdvardžių, įvardžių įnagininkas. Daiktavardžio <i>deme/ деца</i> ('vaikas/ vaikai') linksniavimas. Tema «Како, с ким и када путујете?» („Kaip, su kuo ir kada keliaujate?“). Esė «Моје путовање» („Mano kelionė“). Leksikos testas.			6		6	6	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo užduotys, gramatikos pratimai. Esė rašymas, pristatymas, aptarimas.
3. Daiktavardžio, būdvardžių, įvardžių naudininkas. Nusistovėjusios sintaksinės konstrukcijos su naudininku linksniu. Tema «Стивов нови стан» (“Naujas Stivo butas”). Tekstai apie kraustymąsi į naują būstą.			4		4	4	Įvairių sakinių tipų kūrimas. Kalbėjimo, rašymo, skaitymo užduotys. Tekstų skaitymai, aptarimas, diskusijos.
4. Veiksmažodžio busimasis laikas. Veiksmažodžio busimas laikas II (su formomis <i>будем, буду...</i>) Veiksmažodžio <i>хтему</i> („norėti“) formos. Tema «Телефонски разговор» („Pokalbis telefonu“). Esė «Мој викенд» („Mano išseiginės“).			6		6	6	Klausymo, kalbėjimo, rašymo užduotys. Tekstų skaitymas, analizė, diskusija. Esė rašymas.
5. Asmeninių įvardžių kilmininkas, galininkas. Prielinksnių <i>за</i> ir <i>по</i> vartojimas. Tema «Срећан рођендан!» („Su gimtadieniu“). Esė «Савршена рођенданска журка» („Idealus gimtadienio vakarėlis“). Leksikos testas.			4		4	6	Klausymo, kalbėjimo, rašymo užduotys. Tekstų skaitymas, analizė, diskusija. Esė rašymas, pristatymas.
6. Gramatinių formų ir leksikos kartojimas. Kontrolinis darbas.			4		4	4	Pasiruošimas kontroliniam darbui, darbo rašymas.
7. Būdvardžių, savybinių įvardžių kilmininkas. Nusistovėjusios sintaksinės konstrukcijos su kilmininkų linksnių. Nusistovėjusios sintaksinės konstrukcijos CV rašymui. Tema «Биографија Јована Јовановића» („Jovano Jovanovičiaus gyvenimo aprašymas“). Esė «Моја биографија» („Mano gyvenimo aprašymas“). Leksikos testas.			6		6	6	Klausymo, kalbėjimo, rašymo užduotys. Tekstų skaitymas, analizė, diskusija. Esė rašymas, pristatymas.
8. Žmogaus kūno leksika. Liepiamoji nuosaka. Veiksmažodžio <i>болети</i> („sirgti, skaudėti“) formos. Tekstai apie sveikatą bei sveikatos įstaigas. Tema «Код лекара» («Pas gydytoją»)). Leksikos testas.			2		2	3	Klausymo, kalbėjimo, rašymo pratimai. Lietuvių ir serbų kalbos veiksmažodžio formų gretinimas. Tekstų skaitymas, aptarimas.
9. Spalvų, drabužių, avalynės leksika. Parodomųjų įvardžių vartojimas. Daiktavardžio naudininkas (Dgs.), vietininkas (Dgs.). Tema «Боје и одећа» („Spalvos ir drabužiai“). Tekstai apie drabužių pirkimą. Leksikos testas.			2		2	3	Klausymo, kalbėjimo, rašymo pratimai. Lietuvių ir serbų kalbos veiksmažodžio formų gretinimas. Tekstų skaitymas, aptarimas.
10. Daiktavardžių, būdvardžių, įvardžių ir veiksmažodžių gramatinių formų kartojimas. Leksikos kartojimas. Kontrolinis darbas.			4		4	4	Pasiruošimas kontroliniam darbui, darbo rašymas.
11. Daiktavardžio kilmininkas (Dgs.). Būdvardžių ir prieveiksnių laipsniavimas. Žodžių <i>много</i> („daug“), <i>колико</i> („kiek“) vartojimas. Tema «Шта је боље?» („Kas geriau?“).			3		3	3	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos užduotys. Dialogų kūrimas. Diskusija.
12. Leksika profesijų tema. Asmeninių įvardžių vietininkas. Neigimo sintaksinės konstrukcijos. Neigiamų įvardžių (<i>неко, нико, негде, нигде</i> ir t.t.) kaita bei vartojimas. Tema «Како изгледају?» („Kaip jie atrodo?“).			3		3	3	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos užduotys. Dialogų kūrimas. Diskusija.
13. Leksika viešbučio tema. Veiksmažodžio veiksmo kategorija. Tariamoji nuosaka. Tema «Посета» („Lankytinos vietos“). Tekstai turizmo tema. Leksikos testas.			4		4	4	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos užduotys. Esė rašymas. Pranešimų Serbijos lankytinų vietų tema pristatymai.
14. Judėjimo veiksmažodžių su priešdėliais eigos ir įvykio veikslų formų vartojimas. Asmeninių įvardžių įnagininkas. Veiksmažodžio <i>хтему</i> („norėti“) kaita. Tema «Шта ћеш радити сутра?» („Ką darysi rytoj?“).			6		6	4	Klausymo, kalbėjimo, rašymo, skaitymo, gramatikos užduotys. Pristatymai. Garso, vaizdo įrašų klausymas ir aptarimas.
15. Gramatikos kartojimas. Kontrolinis darbas. Kontrolinio darbo aptarimas.			4		4	4	
Іš viso			64		64	66	

Vertinimo strategija	Svoris proc.	Atsiskaitymo laikas	Vertinimo kriterijai
Kaupiamasis vertinimas			
1. Trys kontroliniai darbai	30	Semestro metu	Kontroliniai darbai: užduotys kalbiniams gebėjimams patikrinti.

			<p>Vertinimas:</p> <p>10 (puikiai). Puikios žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 95-100 proc. užduočių.</p> <p>9 (labai gerai). Tvirtos, geros žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 85-94 proc. užduočių.</p> <p>8 (gerai). Geresnės nei vidutinės žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 75-84 proc. užduočių.</p> <p>7 (vidutiniškai). Vidutinės žinios ir gebėjimai, yra neesminių klaidų. Teisingai atlikta 65-74 proc. užduočių.</p> <p>6 (patenkinamai). Žinios ir gebėjimai blogesni nei vidutiniai, yra klaidų. Teisingai atlikta 55-64 proc. užduočių.</p> <p>5 (silpnai). Žinios ir gebėjimai tenkina minimalius reikalavimus. Teisingai atlikta 51-54 proc. užduočių. 4, 3, 2, 1. Netenkinami minimalus reikalavimai.</p> <p>Kontrolinių darbų vidurkis dauginamas iš 0,3 ir sudedamas su kitais balais.</p>
2. Egzaminas raštu	35	Sesijos metu	<p>Egzaminas: tekstų supratimas, tekstų kūrimas, leksinė, gramatinė, pragmatinė kompetencija.</p> <p>Vertinimas:</p> <p>10 (puikiai). Puikios žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 95-100 proc. užduočių.</p> <p>9 (labai gerai). Tvirtos, geros žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 85-94 proc. užduočių.</p> <p>8 (gerai). Geresnės nei vidutinės žinios ir gebėjimai. Teisingai atlikta 75-84 proc. užduočių.</p> <p>7 (vidutiniškai). Vidutinės žinios ir gebėjimai, yra neesminių klaidų. Teisingai atlikta 65-74 proc. užduočių.</p> <p>6 (patenkinamai). Žinios ir gebėjimai blogesni nei vidutiniai, yra klaidų. Teisingai atlikta 55-64 proc. užduočių.</p> <p>5 (silpnai). Žinios ir gebėjimai tenkina minimalius reikalavimus. Teisingai atlikta 51-54 proc. užduočių.</p> <p>4, 3, 2, 1. Netenkinami minimalus reikalavimai.</p> <p>Egzamino pažymys dauginamas iš 0,35 ir sudedamas su kitais balais.</p>
3. Egzaminas žodžiu	35	Sesijos metu	<p>Pasisakymas pagal vieną iš programos temą.</p> <p>Vertinimas:</p> <p>a) įsavinta leksika (maks. 3 taškai);</p> <p>b) formali teksto struktūra (maks. 2 taškai);</p> <p>c) vartojamo žodyno sudėtingumas, gramatinių klaidų kiekis (maks. 5 taškai).</p> <p>Surinktų taškų skaičius: maks.10 taškų. Egzamino pažymys dauginamas iš 0,35 ir sudedamas su kitais balais.</p>

Autorius (-iai)	Leidimo metai	Pavadinimas	Periodinio leidinio Nr. ar leidinio tomas	Leidykla ar internetinė nuoroda
Privaloma literatūra				
1. Danilović, Mirjana	2019	Srpski korak po korak		https://www.knjizara.com/Step-By-Step-Serbian-1-Srpski-korak-po-korak-1-Mirjana-Danilovic-Mirjana-Danilovic-131653
2. Čosić, Pavle	2022	Srpski za strance (testovi, vežbanja, igre)		https://www.knjizara.com/Srpski-za-strance-testovi-vezbanja-igre-Pavle-Cosic-Pavle-Cosic-165656
Papildoma literatūra				
Įvairūs internetiniai kursai		Interneto resursai		https://www.loecsen.com/sr/na-ucite-srpski#/sr/Osnovni%20izrazi